

# Amtsblatt

für Bad Salzungen & Ortsteile

Kur-, Kreis- und  
Garnisonsstadt



**Bad  
Salzungen**  
grüne Stadt mit starker Sole

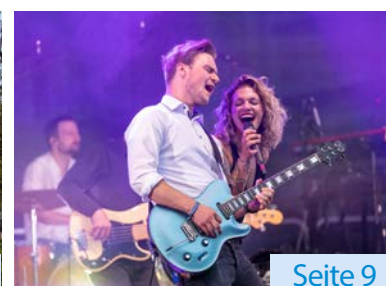
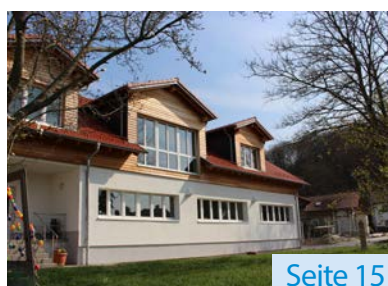
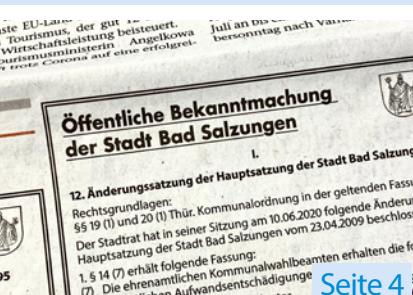


**Öffentliche  
Bekanntmachungen**

**Bad Salzungen** und  
seine Ortsteile

**Aktuelle Themen**

**Gradierwerkpost**



## Stadtverwaltung Bad Salzungen

Ratsstraße 2 | 36433 Bad Salzungen

**Telefon:** 03695 / 671 - 0

**Telefax:** 03695 / 671 - 8000

**Email:** stadtverwaltung@badsalzungen.de

### Das Bürgerbüro ist für Sie erreichbar:

Mo-Do: 8-18 Uhr

Fr: 8-14 Uhr

Sa: 9-12 Uhr

**Telefon:** 03695 / 671 - 0

**Email:** buergerbuero@badsalzungen.de

Die Außenstelle Tiefenort ist für Sie erreichbar:

Do: 14-18 Uhr

**Telefon:** 03695 / 8580055

Anfragen und Anträge können auch per Post oder Email eingereicht werden.

### Die Fachbereiche sind für Sie erreichbar:

Mo: 13-15 Uhr

Di: 9-12 Uhr und 13-15 Uhr

Mi: geschlossen

Do: 9-12 Uhr und 13-18 Uhr

Fr: 9-12 Uhr

03695 / 671 - 301 Zentrale Aufgaben / Rathausdienste und Recht (ehem. Hauptamt)

03695 / 671 - 401 Finanzen

03695 / 671 - 601 Stadtentwicklung und Bauen (ehem. Bauamt)

03695 / 671 - 115 Stabsstelle

03695 / 671 - 501 Sicherheit und Ordnung (ehem. Ordnungsamt)

03695 / 671 - 210 Bildung und Generationen

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden.

### Das Standesamt ist wie folgt für Sie erreichbar:

Mo: 13-15 Uhr

Di: 9-12 Uhr und 13-15 Uhr

Mi: geschlossen

Do: 9-12 Uhr und 13-18 Uhr

Fr: 9-12 Uhr

**Telefon:** 03695 / 671 - 531

**Telefax:** 03695 / 671 - 8530

**Email:** standesamt@badsalzungen.de

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden.

### Das Friedhofswesen ist wie folgt für Sie erreichbar:

**Di:** 9-12 Uhr und 13-15 Uhr

**Do:** 9-12 Uhr und 13-18 Uhr

**Fr:** 9-12 Uhr

sowie nach Vereinbarung.

**Telefon:** 03695 / 671-550

**Telefax:** 03695 / 671-8550

**Email:** friedhof@badsalzungen.de

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden.

## Stadt- und Kreisbibliothek Bad Salzungen

Kurhausstraße 12 | 36433 Bad Salzungen

**Telefon:** 03695 / 671 - 343

**Email:** bibliothek@badsalzungen.de

### Öffnungszeiten:

Mo: 13-18 Uhr

Di: 10-13 Uhr und 14-17 Uhr

Mi: 10-13 Uhr

Do: 10-13 Uhr und 14-18 Uhr

Fr: 10-13 Uhr

Sa: 10-12 Uhr

## Museum am Gradierwerk

An den Gradierhäusern 4 | 36433 Bad Salzungen

**Telefon:** 03695 / 693471

**Email:** museum@badsalzungen.de

**Öffnungszeiten:** Mo-So: 10-17 Uhr

## Bad Salzunger Freibäder

### Freibad „Drei Eichen“

#### Öffnungszeiten:

15. Juni bis 15. August

tägl. 10-20 Uhr

16. August bis 15. September

tägl. 10-19 Uhr

### Freibäder Tiefenort & Gumpelstadt

#### Öffnungszeiten:

Wochenende, Sommerferien:

10-20 Uhr

Die nächste Ausgabe erscheint am

**28. August 2022**

## Inhaltsverzeichnis

Seite 3 | In eigener Sache

Seite 4 | Öffentliche Bekanntmachungen

Seite 7 | Termine

Seite 8 | Aktuelle Themen

Seite 14 | Service

Seite 15 | Bad Salzungen und seine Ortsteile

Seite 16 | Gradierwerk-Post





## Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die Würfel sind gefallen und die Entscheidung wurde getroffen: Leider haben wir nicht den Zuschlag erhalten, gemeinsam mit Bad Liebenstein die Landesgartenschau 2028 ausrichten zu dürfen.

Unser Konzept für die Bewerbung war hervorragend, zumal sich unsere Kurstädte und die schöne Landschaft bestens eignen, um eine solche Veranstaltung auszurichten. Dementsprechend erhielten wir landesweit sehr viel Lob und Anerkennung.

Die Entscheidung der Landesregierung ist dennoch auf die Orla-Region mit den Städten Pößneck, Neustadt und Triptis gefallen, denen ich von Herzen gratuliere und viel Erfolg bei der Landesgartenschau wünsche. Herzlichen Glückwunsch!

Sicherlich werden viele von Ihnen, liebe Bürgerinnen und Bürger, die Landesgartenschau besuchen, auch wenn sie nicht direkt vor der Haustür stattfindet.

Ich danke allen, die uns unterstützt haben und den vielen Bürgerinnen und Bürgern, die uns für die Bewerbung kräftig die Daumen gedrückt haben!

Obgleich wir nicht als Sieger aus diesem Wettbewerb heraus gehen, war die Arbeit dennoch gewinnbringend:

Zum einen hat uns die enge Zusammenarbeit mit Bad Liebenstein wieder näher zusammenrücken lassen. In der Vergangenheit waren Bad Salzungen und Bad Liebenstein eher konkurrierende Kurstädte, nun sind wir wieder zu Partnern geworden. Wir wissen die Stärken des jeweils anderen zu schätzen und werden uns in Zukunft wieder mehr gegenseitig unterstützen.

Zum anderen werden wir die angestoßenen Projekte wie die Gartenstadt Allendorf weiter vorantreiben. Mit der grundhaften Sanierung des Burgseeufers und der aktuell noch laufenden Neugestaltung des Rathenauparks haben wir bereits den Grundstein für eine attraktive und noch grünere Stadt gelegt. Viele weitere Ideen warten darauf, umgesetzt zu werden. Der Klimawandel führt uns jeden Tag vor Augen, wie wichtig es ist, ressourcenschonend und im Einklang mit der Natur zu leben. Mit der Realisierung unserer grünen Projekte gehen wir einen Schritt in die richtige Richtung.

Ich freue mich, wenn Sie uns auf diesem Weg begleiten.

Ihr  
Klaus Bohl, Bürgermeister



## Impressum

**Herausgeber, verantwortlich für den „Amtlichen Teil“ und „Nichtamtlichen Teil“:**

Bad Salzungen  
Ratsstraße 2  
36433 Bad Salzungen  
Telefon: 03695 / 671-0  
E-Mail: [amtsblatt@badsalzungen.de](mailto:amtsblatt@badsalzungen.de)

**Redaktion:**

Pressestelle Stadtverwaltung Bad Salzungen  
Ratsstraße 2 | 36433 Bad Salzungen  
E-Mail: [amtsblatt@badsalzungen.de](mailto:amtsblatt@badsalzungen.de)  
Für die sachliche Richtigkeit von Informationen Dritter sind diese selbst verantwortlich.

**Redaktionsschluss:**

11.08.2022 (für die Ausgabe am 28.08.2022)

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:**

Stefan Sailer (verantwortlich)  
HCS Medienwerk GmbH  
Steinweg 51  
96450 Coburg

**E-Mail:**

[kontakt@hcs-medienwerk.de](mailto:kontakt@hcs-medienwerk.de)

**Druck:**

Suhler Verlagsgesellschaft  
Schützenstraße 2, 98527 Suhl

**Auflage:**

13.500

**Gestaltung:**

HCS Medienwerk GmbH

**Anzeigenschluss:**

11.08.2022 (für die Ausgabe am 28.08.2022)

Herausgeber des Amtsblattes Bad Salzungen ist die Kommune. Verantwortlich für die amtlichen sowie nichtamtlichen Inhalte ist die Stadt Bad Salzungen, vertreten durch den Bürgermeister. Verantwortlich für den Anzeigenteil ist das Medienwerk. Das Amtsblatt der Stadt Bad Salzungen erscheint in der Regel monatlich und wird kostenfrei an die Haushalte der Stadt Bad Salzungen und ihrer Ortsteile zugestellt. Wenn die Zustellung nicht erfolgte, kann das Amtsblatt bei der Stadt Bad Salzungen angefordert werden unter: [presse@badsalzungen.de](mailto:presse@badsalzungen.de). Das Amtsblatt steht auch online zur Verfügung unter <https://www.badsalzungen.de/de/amtsblatt.html>

**Beschlussfassungen aus der Sitzung des Stadtrates am Mittwoch, den 13.07.2022**

**Beschluss über die 1. Nachtragshaushaltssatzung mit Wirtschaftsplan und Stellenplan 2022 des Kur- und Touristikunternehmens der Stadt Bad Salzungen Kommunale AöR**

Vorlage: BV/0079/2022

Es wird beschlossen, der 1. Nachtragshaushaltssatzung mit Wirtschaftsplan und Stellenplan für das Haushaltsjahr 2022 des Kur- und Touristikunternehmens der Stadt Bad Salzungen kommunale AöR in vorliegender Fassung zuzustimmen.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Vorlage der Jahresrechnung 2021**

Vorlage: MV/0008/2022

Nach § 80 Abs. 2 der ThürKO (Thüringer Kommunalordnung) wurde die Jahresrechnung termingemäß innerhalb von vier Monaten nach Abschluss des Haushaltsjahres aufgestellt und schließt mit einem Gesamtvolumen in Höhe von 59.891.872,71 € ab.

Hiervon entfielen auf den:

	<b>Einnahmen</b>	<b>Ausgaben</b>
<b>Verwaltungshaushalt</b>	43.036.594,76 €	43.036.594,76 €
<b>Vermögenshaushalt</b>	16.855.277,95 €	16.855.277,95 €

Ein ausführlicher Bericht zur Jahresrechnung 2021 mit allen geforderten Anlagen gemäß der ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) kann im Fachbereich Finanzen eingesehen werden.

**Zur Kenntnis genommen**

**Beschlussfassung über die 1. Nachtragshaushaltssatzung 2022 mit Haushaltsplan einschließlich aller Anlagen**

Vorlage: BV/0080/2022

Es wird beschlossen,

- Der Stadtrat erlässt die 1. Nachtragshaushaltssatzung 2022 mit ihren Anlagen.

Der Verwaltungshaushalt wird festgesetzt mit

Einnahmen 42.965.990 €

Ausgaben 42.965.990 €

Der Vermögenshaushalt wird festgesetzt mit

Einnahmen 20.574.221 €

Ausgaben 20.574.221 €.

Verpflichtungsermächtigungen werden in Höhe von

8.621.200 € festgesetzt. Eine Kreditaufnahme ist nicht vorgesehen.

Der Stadtrat beschließt den geänderten Stellenplan.

- Der Bürgermeister wird mit der Durchsetzung des 1. Nachtragshaushaltes 2022 beauftragt.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Beschlussfassung über den Finanzplan 2021 bis 2025 gemäß Anlage zum 1. Nachtragshaushaltsplan 2022**

Vorlage: BV/0081/2022

Es wird beschlossen,

den Finanzplan 2021 bis 2025 gemäß Anlage zum 1. Nachtragshaushaltsplan 2022 zu erlassen.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Aufstellungsbeschluss des Bebauungsplanes Nr. 72 Wohngebiet „Wiesenweg“ der Stadt Bad Salzungen/OT Langenfeld**

Vorlage: BV/0064/2022

Es wird beschlossen,

- Gemäß § 2 Abs. 1 BauGB die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 72 Wohngebiet „Wiesenweg“. Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes ist der Anlage zum Beschluss zu entnehmen.
- Im Geltungsbereich des Bebauungsplanes liegen folgende Flurstücke der Gemarkung Langenfeld: 823, 824/4 und 825 teilweise, 815/3, 815/2, 815/1(Weg) sowie 861/2 (Weg) teilweise. Das Plangebiet liegt im OT Langenfeld angrenzend im Nordwesten an den Wiesenweg und vorhandene Wohnbebauung.
- Städtebauliches Ziel der Aufstellung des Bebauungsplanes ist die Ausweisung eines Wohngebietes mit 3 Baugrundstücken. Am Wiesenweg soll ein bisher ungeordneter Außenbereich einer neuen Entwicklung zugeführt werden. Die Änderung des Bebauungsplanes wird im vereinfachten Verfahren nach § 13 b BauGB geführt und gemäß § 13 Abs. 3 BauGB von einer Umweltprüfung (nach § 2 Abs. 4 BauGB) sowie von dem Umweltbericht (nach § 2 a BauGB) und von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10a Abs. 1 BauGB abgesehen. Ebenso werden keine Angaben nach § 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB darüber gegeben, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind  
Die Verantwortung der Gemeinde für das gesetzlich vorgesehene Planungsverfahren bleibt unberührt.  
Es wird jedermann Gelegenheit gegeben, die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung sowie die voraussichtlichen Auswirkungen bei der Stadtverwaltung, Ratsstraße 2, während der Dienststunden zu erfragen. An gleicher Stelle wird Gelegenheit zur Äußerung und

Erörterung gegeben. Zusätzlich kann die Planung auf der Internetseite der Stadt Bad Salzungen unter [www.badsalzungen.de](http://www.badsalzungen.de) eingesehen werden. Diese frühzeitige Bürgerbeteiligung findet statt bis zur Beschlussfassung zum Entwurf des Bebauungsplanes (Auslegungsbeschluss) entsprechend § 3 Abs.1 des BauGB.

4. Der Aufstellungsbeschluss ist ortsüblich bekannt zu machen (§ 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB).

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Grundsatzbeschluss – Sanierung, Umbau und Erweiterung des Gebäudes Entleich 6 zum Verwaltungsgebäude**

Vorlage: BV/0067/2022

Es wird beschlossen, der Sanierung und Umbau des historischen Gebäudes Entleich 6 mit einem funktionalen Neubau als Erweiterung des Rathauses der Stadtverwaltung Bad Salzungen zuzustimmen.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Beschluss der neuen gemeinsamen Richtlinie der Stadt Bad Salzungen für die Förderung von Sport, Kultur und Vereinen**

Vorlage: BV/0073/2022

Es wird beschlossen, beiliegende gemeinsame und einheitliche Richtlinie der Stadt Bad Salzungen für die Förderung von Sport, Kultur und Vereinen im gesamten Stadtgebiet zum 01.01.2023 in Kraft treten zu lassen.

**Beschluss: mehrheitlich beschlossen**

**Beschluss über die Erstellung einer Messstellenkonzeption**

Vorlage: BV/0076/2022

Es wird beschlossen, die Stadtverwaltung mit der Erstellung einer Messstellenkonzeption für die Stadt und ihre Ortsteile zu beauftragen, um eine Entscheidungsgrundlage zur Aufgabenübernahme der Verfolgung und Ahndung von Ordnungswidrigkeiten, die den fließenden Verkehr betreffen, zu schaffen.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Sachstand zum beabsichtigten Neubau einer Kindertageseinrichtung in Frauensee**

Vorlage: MV/0009/2022

**Zur Kenntnis genommen**

**Bad Salzungen „Innenstadt“ – Attraktivierung Solewelt II – Vorgehensweise und Sachstand**

Vorlage: MV/0010/2022

Wie die gesamte deutsche Wirtschaft, stehen auch die Kurorte und Heilbäder vor großen Herausforderungen – vor einer Zeitenwende. Insbesondere die Abhängigkeit von immer knapper werdenden fossilen Energieträgern erfordert neue Betriebskonzepte. Auch die SOLEWELT Bad Salzungen wird – wie derzeit alle Energieverbraucher – von drastischen Preiserhöhungen bei Strom und Gas belastet. Damit sind die Stadt Bad Salzungen sowie das KTU gezwungen, das bisherige Betriebsmodell der SOLEWELT, welches vor allem auf der Verfügbarkeit von günstigen Energieträgern basiert, zukunftsfähig und zielgruppenfokussiert anzupassen und weiterzuentwickeln.

Das seit 2017 laufende Projekt „Attraktivierung SOLEWELT Teil II“ kann u.a. unter diesen Rahmenbedingungen in seiner ursprünglich geplanten Zielstellung nicht weitergeführt werden. Darüber wurde der Stadtrat zuletzt eingehend informiert.

Um die wirtschaftliche Basis der Stadt Bad Salzungen als staatl. anerkanntes Sole-Heilbad zu sichern und auszubauen, soll in enger Abstimmung mit dem Thüringer Wirtschaftsministerium und der Thüringer Aufbaubank ein zukunftsfähiges Betriebskonzept für die SOLEWELT entwickelt werden, welches im Kern folgende Ziele definiert:

- therapeutische Spezialisierung auf Atemwegserkrankungen (gem. § 23 (2) SGB V)
- medizinisch fundierte, gerätegestützte Trainingstherapie
- Rehasport/Präventionssport (inkl. Lungensport) für den regionalen Gesundheitsmarkt

• krankenkassenfinanzierte Kurse im Wasser/an Land  
 Hierzu muss das Projekt „Attraktivierung SOLEWELT Teil II“ inhaltlich und baulich grundlegend modifiziert werden. Ziel ist, die ursprünglich geschätzten Baukosten von bis zu 50 Mio. Euro und einem städtischen Eigenanteil von ca. 13 Mio. Euro erheblich zu reduzieren.

Nach Aussage von Wirtschaftsminister Herrn Tiefensee kann dieses Projekt seitens des Freistaates mit 10 Mio. Euro gefördert werden. Insgesamt ergibt sich nach aktuellen Annahmen damit ein Gesamtkostenrahmen von rund 17 Mio. Euro und einem städtischen Eigenanteil von rund 6 Mio. Euro.

So wäre die Stadt Bad Salzungen auch in der Lage, in den kommenden Jahren den städtischen Middleleistungsanteil zu tragen, ohne andere wichtige Investitionen zurückstellen zu müssen.

Derzeit arbeiten die Beteiligten daran, dieses Projekt förder- und planungstechnisch fristgerecht zu modifizieren.

**Zur Kenntnis genommen**

**Beschlussfassung aus der Sitzung des Hauptausschusses am Mittwoch, den 29.06.2022**

**Mitgliedschaft Verkehrswacht Werra-Rhön e.V.**

Vorlage: BV/0054/2022

Es wird beschlossen, dass die Stadt Bad Salzungen Mitglied der Verkehrswacht Werra Rhön e.V. wird.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Beschlussfassung aus der Sitzung des Sozialausschusses am Montag, den 27.06.2022**

**Pauschale Vereinsförderung des Sportvereins SV Gumpoldia Gumpelstadt e. V. gemäß Förderrichtlinie 3.2 der Gemeinde Moorgrund**

Vorlage: BV/0065/2022

Es wird beschlossen, dem Sportverein SV Gumpoldia Gumpelstadt e. V. einen Zuschuss in Höhe von

**2.080,00 €**

laut Richtlinie der Gemeinde Moorgrund zur Förderung der Vereins-, Sport- und Jugendarbeit, Richtlinie 3.2 zu gewähren.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Pauschale Vereinsförderung des Gumpelstädter Carnevalvereins e. V. gemäß Förderrichtlinie 3.2 der Gemeinde Moorgrund**

Vorlage: BV/0068/2022

Es wird beschlossen, dem Gumpelstädter Carnevalverein e. V. einen Zuschuss in Höhe von

**586,00 €**

laut Richtlinie der Gemeinde Moorgrund zur Förderung der Vereins-, Sport- und Jugendarbeit, Richtlinie 3.2 zu gewähren.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Pauschale Vereinsförderung des Sportvereins SV Fortuna Möhra e. V. gemäß Förderrichtlinie 3.2 der Gemeinde Moorgrund**

Vorlage: BV/0069/2022

Es wird beschlossen, dem Sportverein SV Fortuna Möhra e. V. einen Zuschuss in Höhe von

**822,00 €**

laut Richtlinie der Gemeinde Moorgrund zur Förderung der Vereins-, Sport- und Jugendarbeit, Richtlinie 3.2 zu gewähren.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Förderung der Anschaffung langlebiger Vereinsgegenstände des Sportvereins SV Fortuna Möhra e. V. gemäß Förderrichtlinie 3.5 der Gemeinde Moorgrund**

Vorlage: BV/0070/2022

Es wird beschlossen, dem Sportverein SV Fortuna Möhra e. V. für die Anschaffung von zwei Tischtennisplatten einschließlich Zubehör einen Zuschuss in Höhe von

**1.000,80 €**

laut Richtlinie der Gemeinde Moorgrund zur Förderung der Vereins-, Sport- und Jugendarbeit, Richtlinie 3.5 zu gewähren.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Finanzielle Unterstützung des 1.TSV Bad Salzungen 1990 e. V. für die Durchführung der Deutschen Meisterschaft im Beachvolleyball Mixed gemäß Förderrichtlinie 3.1**

Vorlage: BV/0072/2022

Es wird beschlossen, dem 1. TSV Bad Salzungen 1990 e. V. für die Durchführung der Deutschen Meisterschaft im Beachvolleyball Mixed einen finanziellen Zuschuss in Höhe von

**1.000,00 €**

laut Förderrichtlinie der Stadt Bad Salzungen, Richtlinie 3.1 zu gewähren.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**Pauschale Vereinsförderung des Etterwindener Carneval Clubs 1971 e. V. gemäß Förderrichtlinie 3.2 der Gemeinde Moorgrund**

Vorlage: BV/0074/2022

Es wird beschlossen, dem Etterwindener Carneval Club 1971 e. V. einen Zuschuss in Höhe von

**509,00 €**

laut Richtlinie der Gemeinde Moorgrund zur Förderung der Vereins-, Sport- und Jugendarbeit, Richtlinie 3.2 zu gewähren.

**Beschluss: einstimmig beschlossen**

**1. NACHTRAGSHAUSHALTSSATZUNG**

**I.**

**Nachtragshaushaltssatzung der Kur- und Kreisstadt Bad Salzungen (Landkreis Wartburgkreis) für das Haushaltsjahr 2022**

Auf Grund des § 60 ThürKO in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), zuletzt geändert durch Artikel 4 des Gesetzes vom 17. Februar 2022 (GVBl. S. 87), erlässt die Stadt Bad Salzungen folgende 1. Nachtragshaushaltssatzung:



**§ 1**

Der als Anlage beigefügte 1. Nachtragshaushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022 wird hiermit festgesetzt; dadurch werden

	erhöht um €	vermindert um €	und damit der Gesamtbetrag des Haushaltsplanes einschließlich der Nachträge	
			gegenüber bisher €	auf nunmehr € verändert
a) im Verwaltungshaushalt				
die Einnahmen	2.422.795		40.543.195	42.965.990
die Ausgaben	2.422.795		40.543.195	42.965.990
b) im Vermögenshaushalt				
die Einnahmen	2.760.873		17.813.348	20.574.221
die Ausgaben	2.760.873		17.813.348	20.574.221

**§ 2**

Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen verringern sich von 1.399.490,00 € um 1.399.490,00 € und werden mit 0,00 € neu festgesetzt.

**§ 3**

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt wird von 5.306.000 € um 3.315.200 € erhöht und damit auf 8.621.200 € neu festgesetzt.

**§ 4**

Es gilt der vom Stadtrat am 13.07.2022 neu beschlossene Stellenplan.

**§ 5**

Diese Nachtragshaushaltssatzung tritt zum 01. Januar 2022 in Kraft.

(Siegel) Bad Salzung, den 14.07.2022  
Stadt Bad Salzung  
**gez. Bohl, Bürgermeister**

**II. Eingangsbestätigung gemäß § 21 Abs. 3 Satz 2 Thüringer Kommunalordnung (ThürKO) und Zulassung zur sofortigen öffentlichen Bekanntmachung gemäß § 21 Abs. 3 Satz 3 ThürKO**

1. Nachtragshaushaltssatzung 2022; Beschluss-Nr. BV/0080/2022 und BV/0081/2022 vom 13.07.2022

Gemäß § 21 Abs. 3 Satz 2 ThürKO wird der Eingang der o. g. Satzung bestätigt. Die Satzung ist genehmigungsfrei. Die sofortige öffentliche Bekanntmachung der o. g. Satzung wird zugelassen (§ 21 Abs. 3 Satz 3 ThürKO).

**III. Auslegungshinweis**

Die vorliegende 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2022 sowie die Eingangsbestätigung und die Zulassung der sofortigen öffentlichen Bekanntmachung durch die Kommunalaufsicht werden hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Der 1. Nachtragshaushaltsplan liegt zur Einsichtnahme in der Zeit

**vom 01.08.2022 bis 15.08.2022**

im Bürgerbüro der Stadtverwaltung Bad Salzung, Ratsstraße 2 und im Fachbereich Finanzen (Fachdienst Haushalt u. Buchhaltung) der Stadtverwaltung Bad Salzung, Entleich 8, Zimmer 4 während der allgemeinen Dienststunden öffentlich aus.

Darüber hinaus ist eine Einsichtnahme bis zur Entlastung und Beschlussfassung über die Jahresrechnung 2022 unter oben genannter Anschrift möglich.

Bad Salzung, den 14.07.2022  
Stadtverwaltung Bad Salzung  
**gez. Bohl, Bürgermeister**

**Sprechstunde des Bürgermeisters**

am Donnerstag, 4. August 2022, in der Zeit von 16.00 – 18.00 Uhr im Bürgerbüro vertretungsweise mit Herrn Knott, Hauptamtlicher Erster Beigeordneter. Bitte geben Sie vorab Ihre Themen per Telefon 03965 671101 oder per Mail an bueroleiterin@badsalzung.de bekannt.

**Sprechzeit der Seniorenbeauftragten**

Am Dienstag, 2. August 2022, steht Christine Geise von 15 bis 17 Uhr im MehrGenerationenHaus Bad Salzung, in der Bahnhofstraße 6, für Seniorinnen und Senioren gern zur Verfügung. Um vorherige Terminvereinbarung wird gebeten unter Telefon 036929 / 59 01 35 oder per Email an seniorenbeauftragte@badsalzung.de.

**Sprechzeit des Behindertenbeauftragten**

Die Sprechzeiten von Christian Schließmann finden in der Regel an jedem zweiten und vierten Donnerstag im Monat, von 15 bis 16.30 Uhr statt. Zum jeweils ersten Termin im Monat begrüßt Herr Schließmann gemeinsam mit der Seniorenbeauftragten die Bürgerinnen und Bürger im Mehrgenerationenhaus in der Bahnhofstraße 6. Der zweite Termin ist im Bürgerbüro der Stadt. Beide Orte bieten einen barrierefreien Zugang. Zur besseren Planung wird um vorherige Terminvereinbarung gebeten unter der Telefonnummer 0173/2076561 oder per Email an christian.schliessmann@web.de.

## Aus den Ortsteilen

### Dorf Allendorf:

#### Sitzungstermin des Ortsteilrats

01. August 2022 – Beginn der Sitzung ist um 19.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus für Kloster und Dorf Allendorf.

### Frauensee:

#### Sitzungstermin des Ortsteilrats sowie Bürgermeistersprechstunde

11. August 2022 – jeweils 18:00 Uhr Bürgermeistersprechstunde und ab 19:30 Uhr Ortsteilrat im Schloss.

### Moorgrund:

Die Seniorenfahrt der Moorgrundsensoren nach Finsterbergen zu einem „Musikalischen Herbst mit den Calimeros“ findet am 15.9.2022 statt. Dazu sind auch andere Senioren herzlich eingeladen. Buszustiege sind u.a. in Bad Salzungen, Immelborn und Barchfeld möglich. Der Preis beträgt 69,00 Euro und beinhaltet Kaffee und Kuchen, Busfahrt und die musikalische Veranstaltung.

Informationen und Anmeldungen bis spätestens 22.08.2022 bei Annette Oswald (Tel. 03695/84501) oder Angela Nothe (Tel. 036925/91211).

### Kloster

#### Sitzungstermin des Ortsteilrats sowie Bürgermeistersprechstunde

08.08.2022 – jeweils 19.00 Uhr Bürgermeistersprechstunde und ab 19.30 Uhr Ortsteilrat im Dorfgemeinschaftshaus.

## Bad Salzunger August-Bebel-Straße feierlich eröffnet

Bei strahlendem Sonnenschein und sommerlichen Temperaturen konnte Bürgermeister Klaus Bohl den dritten Bauabschnitt der August-Bebel-Straße in Bad Salzungen eröffnen. Seit Anfang März 2021 im Bau, war dieser Bauabschnitt mit 321 Metern nicht besonders lang, aber sehr komplex und anspruchsvoll. In Zusammenarbeit der Stadt Bad Salzungen mit der Werra-Energie, dem Wasser- und Abwasserverband Bad Salzungen (WVS) und der Telekom wurde das Projekt erfolgreich umgesetzt. Geplant wurde die Maßnahme von den Planungsbüros PBB Bad Salzungen GmbH (verantwortlich für die Verkehrsanlagen und Trinkwasserleitung) und WSLplan GmbH (verantwortlich für Entwässerungsanlagen und Erdarbeiten für Elektroverkabelung). Die STRABAG AG Niederlassung Ritschenhausen war für den Straßenbau, sowie AVT Stoye Bad Salzungen für die Straßenbeleuchtung zuständig. Nun sei ein weiteres Großprojekt fertig gestellt worden, da waren sich alle Anwesenden einig. Neben neuen Trinkwas-



serleitungen wurden vom WVS auch Kanalleitungen, sowie ein Stauraumkanal mit einem Fassungsvermögen von 160 Kubikmetern unter der Fahrbahn eingebaut. Bei dieser Gelegenheit verlegte die WerraEnergie neue Kabel. Der Betriebshof der WerraEnergie in der August-Bebel-Straße habe nun die sicherste Stromversorgung der ganzen Stadt, scherzte Geschäftsführer Hans Ulrich Nager. Gleichzeitig wurden seitens der Telekom Glasfaserkabel verlegt. Der eingesetzte Stauraumkanal, so betont Bürgermeister Bohl, sei ein wichtiger Grundstein, um die anliegenden Grundstücke für die Zukunft vor Überflutungen zu schützen.

Mit acht Metern sei die Straße auf diesem neueröffneten Bauabschnitt eine der breitesten in ganz Bad Salzungen, betonte Bürgermeister Klaus Bohl. An beiden Fahrbahnseiten befindet sich ein Schutzstreifen für Radfahrer, da der Radverkehr insgesamt immer mehr zunehme. Eine Querungshilfe kurz vor der Kreuzung August-Bebel-Straße/Heinrich-Mann-Straße soll das Überqueren der Straße vor allem für Schulkinder sicherer machen. Die Fahrgäste des öffentlichen Personennahverkehrs können sich über die neuen Fahrgastunterstände an den beiden Bushaltestellen freuen. In puncto Energiesparen hat man bei der Planung gut voraus gedacht: Die neu installierten LED-Straßenlampen haben mit 30 Watt einen deutlich niedrigeren Energiebedarf als die vorherigen 100-Watt-Lampen.

Addiert man die Kosten aller Parteien dieses dritten Bauabschnittes, so wurden hier 3.000.000 Euro verbaut, dabei ist die Stadt mit 1.400.000 Euro beteiligt. Dank der Förderung und der Straßenausbaubeträge des Freistaates Thüringen beträgt der Eigenanteil der Stadt lediglich 320.000 Euro, knapp unter zehn Prozent der Gesamtkosten.



Bei der feierlichen Eröffnung gab Bürgermeister Klaus Bohl gleich einen kleinen Ausblick auf das kommende Projekt: Der vierte Bauabschnitt der August-Bebel-Straße soll von der Kapelle St. Wendel (Kreuzung Heinrich-Mann-Straße) bis hin zum Landwirtschaftsamt (Ecke Hübscher Graben) reichen. Dieser Abschnitt sei nicht so anspruchsvoll wie der kürzlich freigegebene, dafür sehr lang. Der Planungsauftrag sei bereits vergeben, um so früh wie möglich zu beginnen, damit die Straße vor dem Winter wieder für den Verkehr freigegeben werden kann.



**Sicherer Job gefällig?**

Wir haben da was:

## Ausbildung als Verwaltungsfachangestellter (m/w/d)

der Stadtverwaltung Bad Salzungen  
Fachrichtung Kommunalverwaltung ab 01.08.2023

**Was dich erwartet:**

- Ausbildungsdauer 3 Jahre (ggf. 2 Jahre bei Erfüllung folgender Voraussetzungen: Abitur oder abgeschlossene Berufsausbildung)
- Betriebliche Ausbildung in unserer Stadtverwaltung + Berufsschule in Meiningen
- Praktika in verschiedenen Einrichtungen (z.B. Landratsamt, GEWOG etc.)
- Einblick in die Tätigkeitsfelder verschiedener Fachbereiche

**Was wir dir bieten:**

- Vergütung und Jahressonderzahlung entsprechend TVAÖD
- 30 Urlaubstage
- sehr gute Übernahmechancen bei entsprechendem Ausbildungsverlauf
- flexible Arbeitszeiten und Arbeitsinhalte
- Abschlussprämie 400 €

**Was du mitbringst:**

- guter Realschulabschluss oder Abitur
- gute bis sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- gutes Allgemeinwissen und Kommunikationsfähigkeit
- Freude am Umgang mit Menschen
- Erfahrung im Umgang mit gängigen Office-Programmen

Bewirb dich jetzt bis spätestens 31.08.2022 über unser Bewerberportal auf [www.badsalzungen.de](http://www.badsalzungen.de).

Für Fragen steht dir Frau Jackl unter 03695 671321 oder unter [personalamt@badsalzungen.de](mailto:personalamt@badsalzungen.de) gern zur Verfügung.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung. **Bohl, Bürgermeister**

Kur-, Kreis- und  
Garnisonsstadt



## Frauensee: Neubau des Kindergartens zurückgestellt

Der geplante Neubau des Kindergartens „Seezwerg“ in Frauensee muss zurückgestellt werden. Extrem gestiegene Baukosten und deutlich niedriger ausfallende Fördersummen zwingen die Stadt Bad Salzungen zu diesem Schritt.

Der Grundsatzbeschluss des Stadtrates vom September 2020 sah vor, den aktuell sanierungsbedürftigen Kindergarten in der Ortsmitte nicht aufwändig zu sanieren, sondern einen Neubau auf dem Schlossplatz zu errichten. Mit den möglichen Förderungen in Höhe von 90 Prozent hätte die Stadt Bad Salzungen von den damals geschätzten Gesamtkosten von rund 1,4 Millionen Euro einen leistbaren Anteil selbst tragen müssen.

Nachdem im April dieses Jahres die Baugenehmigung vorlag, mussten die Baukosten an die aktuellen Preissteigerungen angepasst werden. Die neuen Schätzungen belaufen sich auf 2,09 Millionen Euro. Darin sind die Ausgaben für die Freianlagen und die Ausstattung noch nicht eingeschlossen. Zusätzlich fallen in großem Maße Fördersummen weg, mit denen bisher kalkuliert wurde.

Allein für den Neubau des Kindergartens kämen auf die Stadt so Kosten in Höhe von knapp 1,3 Millionen Euro zu. Im Rahmen der Dorfentwicklung stehen unter anderem zusätzlich der Umbau des Scheunengebäudes auf dem Schloßplatz sowie der grundhafte Ausbau der Seestraße auf dem Plan. Auch hier entstehen der Stadt immense Kosten.

Ziel ist auf jeden Fall, den Kindergarten „Seezwerg“ in Frauensee zu erhalten. Da ein Neubau unter den aktuellen Bedingungen nicht möglich ist, arbeitet die Stadtverwaltung gemeinsam mit dem Ministerium für Bildung, Jugend und Sport an einer Lösung. Ziel ist, dass der bestehende Kindergarten auch über die zum Jahresende 2025 auslaufende Betriebserlaubnis hinweg betrieben werden kann. Es gilt jedoch: Sollten sich in den nächsten Jahren Förderprogramme ergeben, die eine deutlich höhere Förderung garantieren, stehe das Projekt „Neubau Kindergarten Frauensee“ zur Realisierung bereit.



Ansicht des ursprünglich geplanten Neubaus

## Stellenangebote der Stadt Bad Salzungen

Sie sind auf der Suche nach einem krisensicheren Arbeitsplatz in Heimatnähe?

Auf unserer Homepage finden Sie alle aktuellen Stellenausschreibungen der Stadtverwaltung Bad Salzungen:

[www.badsalzungen.de/de/stellenausschreibung.html](http://www.badsalzungen.de/de/stellenausschreibung.html)

Schauen Sie doch mal rein!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Kur-, Kreis- und  
Garnisonsstadt



## Jahresempfang: Auf Zeitenwende vorbereitet sein



Bürgermeister Klaus Bohl (2. von rechts) begrüßte gemeinsam mit Oberstleutnant Frank Schedel (rechts) den Thüringer Innenminister Georg Maier (2. von links) und den ersten Kreisbeigeordneten Udo Schilling (links) zum Jahresempfang.

Der gemeinsame Jahresempfang der Stadt Bad Salzungen und des Standortältesten der Werratalkaserne, welcher pandemiebedingt zuletzt im Januar 2020 stattfinden konnte, bot die perfekte Bühne, um wichtige Themen anzusprechen.

So war „Zeitenwende“ das beherrschende Schlagwort des Tages. Innenminister Georg Maier, Bürgermeister Klaus Bohl, wie auch der stellvertretende Kommandeur des Panzergrenadierbataillons 391, Frank Schedel, waren sich einig, dass die Welt sich seit Corona und vor allem seit dem Angriffskrieg auf die Ukraine stark verändert habe. Sowohl auf die Bundeswehr, auf die Wirtschaft, als auch auf die Gesellschaft haben Krieg und Corona große Auswirkungen, so Bohl.

In seiner Rede wies Bürgermeister Bohl darauf hin, dass es nicht nur aufgrund der extrem steigenden Preise dringend notwendig sei, die alternativen Energien verstärkt voranzutreiben. Besonders, um unabhängig von Energiepreisen zu werden.

Neben dem Klimaschutz muss dabei immer die Sicherheit der Energieversorgung für die privaten Haushalte und die Wirtschaft im Vordergrund stehen. Zudem ist der Ausbau der Elektromobilität für die kommenden Jahre richtungsweisend. Hier hat die Stadt bereits eine Vorreiterrolle eingenommen,

der Fuhrpark an Elektro-Fahrzeugen beispielsweise werde stetig erweitert.

Bezugnehmend auf die Rede von Bundeskanzler Olaf Scholz betonte Bürgermeister Bohl, dass der Gesellschaft eine Zeitenwende bevor stehe.

Als Beispiel führte Bohl die dezentrale Erzeugung von erneuerbaren Energien in den Städten und Gemeinden als Alternative zu fossilen Brennstoffen an. Insbesondere in die Planung, eine Wasserkraftanlage zu bauen, habe man in der Vergangenheit bereits viel Energie investiert. Um für die Zukunft gut gerüstet zu sein, müssen die vorhandene Infrastruktur wie das Gasnetz genutzt werden. Aber auch neue umwelt- und klimaschonende Technologien müssen bei uns zum Einsatz kommen, erklärte Bürgermeister Bohl.

Die musikalische Umrahmung des Jahresempfanges in der Werner-Seelenbinder-Halle wurde von Schülerinnen und Schülern, sowie Lehrerinnen und Lehrern der Musikschule Wartburgkreis geschmackvoll gestaltet.

## Kostenfreie Energieberatung für Bürgerinnen und Bürger



In diesem Jahr bietet die Stadtverwaltung Bad Salzungen den Bürgerinnen und Bürgern von Frauensee erstmalig kostenfreie Energieberatungen im Rahmen des Energetischen Sanierungsmanagements an.

Interessierte haben die Möglichkeit, sich zu energetischen Themen wie der Dämmung von Gebäuden, dem Austausch von Fenstern oder der Erneuerung der Heizungsanlage beraten zu lassen. Auch können Finanzierungsvarianten und Fördermöglichkeiten diskutiert werden. Die Beratungen erfolgen durch die DSK GmbH in Zusammenarbeit mit dem Ingenieurbüro BBS aus Weimar.

Um Voranmeldung wird gebeten. Die Terminvergabe erfolgt über die Stadtverwaltung Bad Salzungen.



**Terminvereinbarung unter:**

Frau Bettina Gemse  
sanierung2@badsalzungen.de  
03695 / 671-613

**Ort:**

Haus der Vereine  
Platz der Freundschaft 5  
36469 Bad Salzungen  
OT Frauensee

**Termine 2022:**

Dienstag, 09.08.2022 von 14:00 – 18:00 Uhr  
Dienstag, 04.10.2022 von 15:00 – 18:00 Uhr





## Bürgermeister Bohl dankt ehrenamtlich Engagierten

Im Rahmen des gemeinsamen Jahresempfangs des Standortältesten der Werratalkaserne und der Stadt Bad Salzungen wurden neun ehrenamtlich engagierte Bürger geehrt. Bürgermeister Klaus Bohl betonte im Rahmen der Würdigung, wie arm eine Stadt ohne das Ehrenamt sei. Freiwilliges und unentgeltliches Engagement werde überall in unserer Gesellschaft gebraucht, es sei unverzichtbar. Die neun Bürger erhielten als Dank für ihre ehrenamtliche Arbeit Gutscheine der Solewelt und des HGV Bad Salzungen im Wert von 100 Euro, sowie eine Urkunde.



Geehrt wurden die Bürger für ihren Dienst in ganz unterschiedlichen Bereichen: **Cornelia Friedrich** wurde für ihre langjährige Arbeit beim DRK Kreisverband Bad Salzungen e.V. ausgezeichnet – sie übernimmt maßgeblich die Planung und Organisation der örtlichen Blutspendetermine. **Dorit Hoßfeld** wurde für ihr Wirken im Armicher Carnivalsverein und im Traditionsverein Langenfeld e.V. geehrt. Frau Hoßfeld setzt alle Ideen und Pläne mit viel Herzblut um. Herr **Marko Limpert** erhielt eine Auszeichnung für seine Tätigkeiten im Natur- und Heimatverein Frauensee e.V. Herr Limpert leiste hervorragende Arbeit in seiner Funktion als Kassenwart – und das schon seit knapp 30 Jahren, loben seine Vereinskameraden. Dafür dankte ihm Bürgermeister Bohl herzlich. **Stefan Hill** verdient für seinen langjährigen Einsatz bei der Freiwilligen Feuerwehr Tiefenort Lob und Anerkennung. Als Wehrführer und ehemaliger Ortsbrandmeister leistet er seit fast 40 Jahren einen unverzichtbaren Dienst für die Sicherheit seiner Mitbürger. Frau **Rosa Hupel** erhielt von Bürgermeister Bohl die Ehrenurkunde für ihr Engagement als ehrenamtliche Helferin in der Seniorenbetreuung. Mit ihrer herzlichen Art spendet sie den Senioren stets aufs Neue Lebensfreude, bescheinigen die Vereinskollegen. **Hans Ulrich Gäbler** glänzt mit seinem unermüdlichen Einsatz in der Jugendförderung

der Judoclubs Kogatan Bad Salzungen e.V., daher ist er für alle Vereinskollegen ein leuchtendes Vorbild. Ebenfalls ein wertvolles Mitglied des Judoclub Kogatan Bad Salzungen e.V. ist Herr **René Trier**, der von Bürgermeister Bohl für sein ehrenamtliches Engagement ausgezeichnet wurde.

**Wolfgang Schottmann** ist in der Langenfelder Vereinslandschaft nicht wegzudenken. Als Mitglied im Langenfelder SV 1919 e.V. kümmert er sich regelmäßig und mit viel Liebe zum Detail um die Herrichtung des Sportplatzes und des umliegenden Geländes. Frau **Martina Sommer** verdient für ihre ehrenamtliche Hilfe im ambulanten Hospizdienst großen Dank. Für die betroffenen Menschen ist Frau Sommer ein Licht in dunklen Stunden. Zudem unterstützt sie das Hospizbüro und greift den Mitarbeitern unter die Arme.

Es bedürfe der Bereitschaft, Initiative für etwas zu ergreifen und Verantwortung übernehmen zu wollen, so Bürgermeister Bohl.

## Gemeinschaftliche Urnenbeisetzungen

Personen, die verstorben sind, ohne dass sich ein Familienangehöriger oder zu Lebzeiten beauftragter um deren Bestattung kümmern kann oder will, werden nach dem Thüringer Bestattungsgesetz von Amts wegen beigelegt. Aus diesem Anlass findet am Mittwoch, den 17.08.2022 um 15:00 Uhr auf dem Stadtfriedhof „Auf den Eichäckern“ in Bad Salzungen eine Abschiedsfeier statt. In deren Verlauf werden folgende vier Verstorbene gemeinschaftlich beigelegt:

	<u>letzter Wohnsitz</u>
Hans Töpfer	Bad Salzungen
Anna Pilarsch	Geisa
Bernd Hartmut Göbel	Bad Salzungen
Philipp Dietsch	Dittelsheim-Heßloch

Wer einer dieser Personen die letzte Ehre erweisen möchte, ist eingeladen, an unserer Trauerfeier unter freiem Himmel teilzunehmen.

Die Stadtverwaltung bittet alle Teilnehmer sich vorab telefonisch unter 03695 / 861770 anzumelden.

Für Fragen im Vorfeld oder wenn Sie Informationen zu den Verstorbenen haben, können Sie sich gerne an die Friedhofsverwaltung Bad Salzungen (Herr Kister/ Frau Andres, Tel. 03695/861770) wenden.



## Es war uns ein Fest!

Drei tolle Tage voller Musik, guter Laune, netten Gesprächen und leckerem Essen und Trinken liegen hinter uns. Es wurde gelacht, getanzt, geredet und das tolle Ambiente genossen. Endlich wieder feiern – das war das Motto unseres 28. Stadtfestes, welches wir gemeinsam mit weit etwa 12.500 Gästen feiern konnten.

Während die gastronomische Versorgung zum Großteil in den erfahrenen Händen der Bad Salzunger Vereine lag, gaben die Künstler alles, um das Stadtfest auch kulturell und musikalisch zu einem echten Highlight zu machen. Bei angenehmen Temperaturen konnten die Stadtfestbesucher vor jeder der vier Bühnen Musik genießen und ausgelassen tanzen.



Das bunte Programm beinhaltete handgemachte Rockmusik, House-Sounds von verschiedenen DJs, eingängige Schlagerhits, 90er-Jahre-Partykracher, heiße Latin-Rhythmen von feurigen Musikern und viel Spiel und Spaß für die ganze Familie.

Beim Benefiz-Haarschneide-Marathon des Friseursalons Haarkult kamen über 1.400,00 Euro zusammen, die für das Ambulante Hospiz-Zentrum Bad Salzungen gespendet wurden.

Bürgermeister Klaus Bohl zeigte sich äußerst zufrieden mit dem Ablauf des Stadtfestes. Nach zwei Jahren pandemiebe-





dingter Pause habe man den Gästen angemerkt, wie froh alle waren, endlich wieder gemeinsam ein paar Stunden mit guter Musik und Spaß verbringen zu können.

Auch beim Tanz- und Musikfest des Tanzkreises Werrataler e.V., welches im Rahmen des Stadtfestes auf der Bühne am Markt stattfand, war allerlei zu bestaunen. Die Tanzgruppen präsentierten ihre mit Perfektion einstudierten Tänze und sorgten beim Publikum für großen Applaus. Der Sonntag bewies sich als richtiges Familienfest, schließlich gab es an jeder Ecke des Stadtfestgeländes Attraktionen für Groß und Klein.

Freuen Sie sich schon jetzt auf nächstes Jahr!

Der Termin steht bereits fest: **30.06. bis 02.07.2023**



## Sommerfest im Hummelhaus

Ende Juni wurde in der Kita Hummelhaus in Etterwinden das Sommerfest gefeiert. Eltern und Kinder hatten bei Sonnenschein, Musik und einigen Stationsspielen sowie Kinderschminken viel Spaß und Freude. Für das leibliche Wohl sorgte die „Feuerwehr Etterwinden“.

Lieben Dank an alle Beteiligten!



## Veranstungskalender August 2022 (unter Vorbehalt der aktuellen Corona-Infektionslage)

<b>Bad Salzunger Sommerpark</b> Rummel mit Achterbahn, Losbude und Karussell etc.	22. Juli bis 07. August 14:00–22:00 Uhr Fr + Sa bis 23:00 Uhr	Festplatz Haad	<b>Wochenmarkt</b>	05./12./ 19./26.08.	Marktplatz Bad Salzungen
<b>Ausstellung: Das Kaltwalzwerk</b>	ab 21. Juli tägl. 10:00–17:00 Uhr	Museum am Gradierwerk Eintritt: 1€	<b>Museum im „Türmchen“ geöffnet</b>	05. August 10:00–17:00 Uhr	Museum Türmchen Bad Salzungen
<b>Sonntagsspaziergang</b>	31.7./07./14./21./28.8. 10:00–11:30 Uhr	Treffpunkt: Tourist-Information im ‚Museum am Gradierwerk‘	<b>Handlettering Kurs</b>	06. August 10:00–15:00 Uhr	Frauen- und Familienzentrum LOUISE
<b>Forscherferien</b> Themen: Ozonbots, Zuckerlabor, Leonardo, LEGO SPIKE, Insekten	28.07./04./11./18./25.08. 10:00–12:00 Uhr und 14:00–16:00 Uhr	Stadt- und Kreisbibliothek Bad Salzungen, Anmeldung unter Tel 03695/671671	<b>Sommerfest auf dem Frankenstein</b> Kaffee, Kuchen und Livemusik	07. August 14:00 Uhr	Salzunger Hütte auf dem Frankenstein
<b>Kultursommer 2022: Steve Baker &amp; Band</b>	30. Juli 20:00 Uhr	Haunscher Hof Open Air Blues	<b>13. Schindewolf+Schneider Rund um den Hohen Kessel -Radjagd</b>	07.08.	Gumpelstadt
<b>Kräuterwanderung Tour Heiligenberg</b>	31. Juli 10:00 Uhr	Kräuterstube GbR Gumpelstadt, 23,00 €	<b>Asklepios Tritrekk</b>	07. August	Gumpelstadt und Burgsee Bad Salzungen
<b>Konzert des Männergesangsvereins Langenfeld</b>	31.07., 16:00 Uhr	Gasthaus Adam	<b>Asklepios Kinder- und Familienfest</b>	07.08., 13 Uhr	Festwiese am Burgsee
<b>Musikalische Orgelvesper</b>	30. Juli + 27. August 18:00 Uhr	Evangelische Stadtkirche 30 Min. Orgelmusik, Eintritt frei	<b>Reise durch das im Weltall</b>	11. + 25. August 15:00 Uhr	Planetarium, für Kinder ab 6 Jahren, VHS: 03695 553710
<b>Kräuterwanderung Tour Alte Warth</b>	02./10. August 17:00 Uhr	Kräuterstube GbR Gumpelstadt, 23,00€	<b>Sportfest Frauensee</b>	13.08. ab 10:00 Uhr 14.08. ab 12:00 Uhr	Sportplatz Frauensee, Fußballturnier, Disco, Natur-Erlebnislaf
<b>Vorlesestunde „Rudi liest...“</b>	03. August 15:30 Uhr	Stadt- und Kreisbibliothek Bad Salzungen	<b>Orientierung am Sternenhimmel</b>	18. August ab 15:00 Uhr	Planetarium, für Kinder ab 6 Jahren, VHS: 03695 553710
<b>Öffentlicher Stadtrundgang</b>	03./10./17./24./31.08. 15:00–17:00 Uhr	Treffpunkt: Tourist-Information im Museum am Gradierwerk	<b>Kultursommer 2022: Sunshine Brass</b>	20. August 20:00 Uhr	Haunscher Hof Open Air Swing & Dixie
<b>Die Galaxis und außergalaktische Sternensysteme</b>	04. August 15:00 Uhr	Planetarium, für Kinder ab 6 Jahren VHS, Anmeldung 03695 5537-10	<b>Schleppertreffen</b>	20. August 10:00–18:00 Uhr	Ettenhausen an der Suhl, Park am Bürgerhaus, Eintritt 3,00€
<b>Schauvorführung Salz sieden</b>	04. August 14:00–16:30 Uhr	Museum am Gradierwerk	<b>Kultursommer 2022: White Leaf</b>	27. August 20:00 Uhr	Haunscher Hof Open Air
			<b>Die Bücherwürmer</b>	29. August 16:30–17:30 Uhr	Stadt- und Kreisbibliothek Bad Salzungen
			<b>Orgelführung „Zu Besuch bei der alten Dame“</b>	25.08., 16:30 Uhr	Ev. Stadtkirche

## Blutspendetermine im Monat August 2022

02.08.2022	16:30 bis 19:00 Uhr	MehrGenerationenhaus Bad Salzungen
12.08.2022	16:00 bis 20:00 Uhr	DRK Ortsverein Tiefenort, Werrator 50
17.08.2022	16:00 bis 19:30 Uhr	Vereinsraum der Feuerwehr Frauensee
18.08.2022	17:00 bis 20:00 Uhr	Gemeindesaal Etterwinden
23.08.2022	16:30 bis 19:30 Uhr	Kulturscheune Gumpelstadt



# Bad Salzungen und seine Ortsteile

## ...K – wie Kloster

Der Ortsteil Kloster im Norden der Stadt Bad Salzungen, unterhalb der Kunstruine Burg Frankenstein, blickt auf eine lange und historisch wertvolle Geschichte zurück, die sich um die ehemalige Klosteranlage, den Frankenstein oder die alte Brauerei rankt.

Kloster wurde 1950 nach Bad Salzungen eingemeindet und feierte im Jahr 2016 sein 750-jähriges Bestehen. Überreste des mittelalterlichen Nonnenklosters, von dem der Ortsteil seinen Namen erhalten hat, sind heute noch zu sehen.

Heute zeichnet sich der Ort besonders durch seine vielen Vereine und die unmittelbare Nähe zur Natur als attraktive Heimat für Jung und Alt aus.

<b>Einwohner:</b>	496
<b>Fläche:</b>	1,23 km <sup>2</sup>

### Geschichte

Klosters Geschichte begann mit dem Bau einer romanischen Burganlage auf dem westlichen Ausläufer des Frankensteins. Die Burg diente als Sitz der Dynasten von Frankenstein, die 1137 erstmals urkundlich erwähnt wurden. Im westthüringischen Raum zwischen Rhön und Rennsteig hatten die Herren von Frankenstein eine beherrschende Rolle inne. Das eigentliche Kloster, dem der Ort heute seinen Namen verdankt, wurde 1266 zum ersten Mal urkundlich erwähnt. Krieg und Zerstörung hinterließen oft tiefen Spuren: 1648 lebten nach dem 30jährigen Krieg nur noch sieben Menschen in Kloster. Ende des 19. Jahrhunderts wanderten viele Einwohner von Kloster nach Amerika aus.

### Ausflugziel Frankenstein

Der Frankenstein ist eine Sehenswürdigkeit des Ortsteils. Er ist nicht nur ein beliebtes Wanderziel und ein Ort für Veranstaltungen und Feiern, sondern auch ein Ort zum Entdecken und Lernen. Im Jahr wurde 2017 ein Grünes Klassenzimmer neu errichtet. Der kleine Turm der Kunstruine Burg Frankenstein bietet zudem einen herrlichen Blick auf den Thüringer Wald, das Werratal, die vordere Rhön und das hessische Bergland. Der Waldspielplatz unterhalb der Kunstruine lädt zum Spielen und Verweilen ein.

### Lebendige Dorfmitte

Direkt im Ortsteil Kloster gibt es einen Sportplatz mit Sportlerheim sowie ein großes Dorfgemeinschaftshaus für Feiern und Vereine. Von 2012 bis 2018 war Kloster Teil des

Dorferneuerungsprogramms. Im Zuge dessen wurde zum Beispiel der Dorfplatz im Ortszentrum, auf dem einst die Klosterbrauerei stand, neu gestaltet.

In Kloster gibt es ein reges Vereinsleben. Hier ist nicht nur der größte Karnevalsclub der Stadt Bad Salzungen, der KCK, aktiv – auch der Sportverein SG Empor Kloster, welcher in der Sportart Flag-Football in der Deutschen Bundesliga spielt, hat hier sein Domizil.



Die Kunstruine Frankenstein ist ein beliebtes Ausflugsziel.



Das frisch sanierte Dorfgemeinschaftshaus im Ortskern.



Der Dorfplatz wurde 2018 übergeben.

### Ostwand wächst zügig weiter



Inzwischen wurden auf einer Fläche von 940 Quadratmetern zahlreiche Fußboden-Dielen des Dachstuhls verlegt. Auch die Spitze des Südgiebels konnte errichtet werden mit Kran-Unterstützung errichtet. Kontinuierlich wurde das Material für den Dachstuhl aufbau nach oben befördert. Hier lagerte es nur kurz auf den Dielen, bevor es eingebaut werden konnte. Dachstützen, Pfetten und Sparren zogen sich binnen einer Woche über die gesamte Länge der Ostwand. Dabei wurden schon erste Gauben-Gehäuse fertiggestellt.

Auch der Reisig-Einbau läuft parallel mit Priorität. Holzbau und Reisig-Einbau sind aufeinander abgestimmt. Von hier oben scheint das benachbarte Storchennest auf dem Bohrturm ganz nah. Trotz gewisser Vertrautheit begegnen sich Mensch und Vogel immer noch mit skeptischer Neugier. Am Ostwand-Giebel ist nun wieder die Grundform der Holzkonstruktion erkennbar. Der kastige Holzbau sollte früher möglichst viel Wind „einfangen“. So sollte der Gradier-Prozess der Sole beschleunigt werden. Bald wird die Ostwand wieder mit dem Gebäudebestand verbunden. Dann ist filigrane Arbeit gefragt.



### Hauptdach der Westwand eingedeckt

Der große Ziegelteppich des Hauptdaches lässt die Herz-Ziegel richtig zur Geltung kommen. Nachdem das Gerüst stand, wurden auch die Vordächer und das Brunnenhaus eingedeckt. Bald wirken die Eindeckungen wie ein großes Ganzes. Demnächst rücken die Elektro-Installationen der Westwand



# GRADIERWERK

BAD SALZUNGEN

in den Fokus. Sie bilden die Grundlage für Beschallung, Beleuchtung und Notfall-Beschilderung in der Wand.

### Sole rinnt bereits

An der Westwand ist momentan eine starke Sole-Zirkulation im Gang. Sie bewirkt, dass das Reisig gut befeuchtet und zudem gespült wird. Später folgt weitere Regeltechnik, die den Sole-Lauf wieder auf das reguläre Maß drosselt.



### Lüftungsanlage im Mittelbau in Arbeit



Große Rohre schlängeln sich auf dem Dachboden des Mittelbaus. Sie werden derzeit mit der Lüftungstechnik verbunden, welche sich auf dem östlichen Anbau befindet. Als monströses Konstrukt stellt sie sich momentan noch dar. Später verschwindet sie hinter einem Sichtschutz.

**TIPP:** Mehr zum aktuellen Sanierungsfortschritt sowie Einblicke ins Storchennest auf dem Bohrturm am Museum finden Sie unter: [www.gradierwerk-badsalzburgen.de](http://www.gradierwerk-badsalzburgen.de)